

# VISION

HOTEL SECURITY AND ACCESSORIES

## HOTELPRODUKTE

PAMIBAR-MINIBARS

TRESORE

ZUTRITTSSYSTEME

FLEXIPASS-MOBILE ACCESS



## UNSERE VISION, IHRE SICHERHEIT

Bereits seit 1992 bietet VISION GmbH erstklassige Produkte und zukunftsweisende Lösungen wie VingCard-Kartenschlösser und Zutrittssysteme, Elsafe-Zimmertresore, PAMIBAR-Kühlsysteme und intelligente Minibars.

VISION GmbH ist italienweiter Exklusivanbieter von ASSA ABLOY Hospitality Zutrittssystemen und Tresoren, FLEXIPASS Mobile Access Lösungen und PAMIBAR Minibars. Vertrauen Sie auf ausgezeichnete Qualität und Service aus Meran in Südtirol!



HOTEL LONDRA PALACE, VENEDIG



SAN LUIS, HAFLING SÜDTIROL



ALDROVANDI VILLA BORGHESI, ROME

PALACE HOTEL MERANO ESPACE HENRI CHENOT, PARK HOTEL MIGNON MERANO, ALPEN PALACE VALLE AURINA, DANIELI VENEZIA, CIPRIANI VENEZIA, PRINCIPE DI SAVOIA MILANO, HOTEL MILANO SCALA, QUISISANA CAPRI, ORIENT EXPRESS HOTELS, CARUSO RAVELLO, PALAZZO SASSO RAVELLO, SPLENDIDO PORTOFINO, SAN DOMENICO PALACE TAORMINA, VILLA SANT'ANDREA TAORMINA, GRAND HOTEL TIMEO TAORMINA, HOTEL BRISTOL PALACE GENOVA, GRAND HOTEL ET DES PALMES PALERMO, HOTEL VILLA IGEA PALERMO, HOTEL SAN DOMENICO PALACE TAORMINA, HILTON MILANO, HOTEL CORTE DEI BUTTERI TOSCANA, GB HOTELS ABANO TERME, PORTRAIT HOTEL FIRENZE, HOTEL TERME DI GALZIGNANO, HOTEL MEDITERRANEO NAPOLI HOTEL SAVOY ROMA, HOTEL DUCA D'ALBA ROMA, HOTEL ROYAL CARLTON BOLOGNA, HOTEL EURO JUNIOR CAVALLINO, NH LINGOTTO TORINO, HOTEL ROYAL HINTERHUBER BRUNICO, MANNIELLO HOTELS SORRENTO, HOTEL ALDROVANDI VILLA BORGHESI ROMA, MUCHELE POSTAL, HEIDHOTEL SOLTAUER HOF GERMANIA, LANDHOTEL GRIMMEBLICK, HOTEL ARLENBURG GERMANIA, HOTEL SALZBURG, HOTEL ARKADENHOF AUSTRIA, NOVOTEL AUCKLAND NEW ZEALAND, ATLANTIS HOTEL NASSAU BAHAMAS, ATLANTIS MAZAGAN BEACH MOROCCO, ATLANTIS DUBAI, RADISSON BLUE CHICAGO USA, COMFORT SUITES GOTHENBURG USA, DISNEY CONTEMPORARY USA, DISNEY BAY LAKE TOWER USA, AULANI RESORT USA, FAIRMONT HOTEL PITTSBURG USA, FAIRMONT PACIFIC RIM CANADA, SWISSOTEL RESIDENCE TURKEY, FOUR SEASONS BAY-YORKVILLE CANADA, FOUR SEASONS CHINA HANGZHOU CHINA, FOUR SEASONS CHINA GUANGZHOU CHINA, FOUR SEASON HOTEL HANGZHOU CHINA, FOUR SEASONS BEIJING CHINA, FOUR SEASONS MARRAKECH MOROCCO, FOUR SEASONS PARK LANE LONDON UK, FOUR SEASONS DENVER USA, FOUR SEASONS TORONTO USA, FOUR SEASONS HUALALAI USA, HILTON KUWAIT, HILTON FUKUOKA SEA HAWK JAPAN, DOUBLETREE RICHARDSON USA, THE BOULDERS RESORT USA, ANDAZ SHANGHAI CHINA, HYATT LONG BEACH USA, HYATT CAMBRIDGE MA USA, HYATT REGENCY BOSTON USA, HYATT CHICAGO O'HARE USA, ANDAZ WEST HOLLYWOOD USA, HYATT PLACE DALLAS USA, HYATT NEW YORK USA, GRAND HYATT SAN FRANCISCO USA, ANDAZ SAN DIEGO USA, HYATT MINNEAPOLIS USA, PARK HYATT SYDNEY AUSTRALIA, HOTEL REALM AUSTRALIA, HUGH ENOR BUILDING AUSTRALIA, SKY CITY DARWIN AUSTRALIA, QINHUANGDAO INTERNATIONAL HOTEL CHINA, CITYSTARS I\*<sup>C</sup> PENTHOUSE EGYPT, ALTIRA HOTEL MACAU, BERJAYA TIMES SQUARES HOTEL KL MALAYSIA, QUAY WEST PROJECT NEW ZEALAND, HOTEL ALVOR BAIJA PORTUGAL, HOTEL DA ROCHA PORTUGAL, RUS HOTEL RUSSIA, RESORT WORLD SENTOSA SINGAPORE, HOTEL FETICHE SPAIN, APTOS SENABRE SPAIN, PALACE HOTEL MERANO ESPACE HENRI CHENOT, HOTEL SAN JORDI SPAIN, AL GHURAIR CITY-PHASE II UAE, OPAL EXETER UK, THE DUKES HEAD UK, APEX HOTEL LONDON, PRIMLAND RESORT USA, LE GERMAIN CALGARY USA, TRI STATE RACETRACK & GAMING USA, VACATION VILLAS USA, BANFF CENTRE USA, TRUMP INT'L TORONTO USA, CAMP LEJUENE USA, CAROUSEL I&S ANAHEIM USA, CLEAN HARBORS LODGING VING USA, CLEAN HARBORS LODGING ORION USA, THE LEO HOUSE USA, COSMOPOLITAN USA, M RESORT USA, STAYTON ON MUSUEM WAY (ASSIST LIVING) USA, SANDS CASINO BETHLEHEM PA USA, LEO HOTEL USA, THE STAYTON AT MUSEUM WAY USA, CROWN PLAZA SONGJIANG CHINA, INTERCONTINENTAL PHOENICIA LEBANON, INTERCONTINENTAL DA NANG VIETNAM, CROWNE PLAZA, AMSTERDAM CITY CENTER NETHERLANDS, INTERCONTINENTAL MOSCOW, RUSSIA, HOLIDAY INN CITY CENTER USA, SIAM KEMPINSKI BANGKOK THAILAND, JW MARRIOTT MIAMI USA, MÖVENPICK IBN BATTUTA DUBAI, MÖVENPICK AMWAJ DUBAI, MÖVENPICK DEIRA DUBAI, PAN PACIFIC MALAYSIA, ST. REGIS NATIONS TOWER UAE, SHERATON CLUB DES PINS RESORTS AND TOWERS ALGERIE, ALOFT BUSSELS BELGIUM, LE MERIDIDEN JEDDAH, SAUDI ARABIA ALOFT EXCEL LONDON, ALOFT HARLEM USA, ALOFT SAN ANTONIO USA, ST REGIS ATLANTA USA, ST. REGIS DEER CREST USA, ALOFT LEXINGTON USA, WESTIN ST. JOHN RESORT USA, SHERATON DELFINA USA, ALOFT TAPESTRY PARK USA, ALOFT BROOKLYN USA, ALOFT DALLAS USA, WILD COAST SUN SOUTH AFRICA, KALAHARI SANDS SOUTH AFRICA WILD COAST SUN SOUTH AFRICA, SANDS CASINO BETHLEHEM PA USA, LAS VEGAS USA, TRYP USA, OCEAN HOUSE USA, WYNDHAM OC VING USA , PALACE HOTEL MERANO ESPACE HENRI CHENOT, PARK HOTEL MIGNON MERANO, ALPEN PALACE VALLE AURINA, DANIELI VENEZIA, CIPRIANI VENEZIA, PRINCIPE DI SAVOIA MILANO, QUISISANA CAPRI, ORIENT EXPRESS HOTELS, CARUSO RAVELLO, PALAZZO SASSO RAVELLO, SPLENDIDO PORTOFINO, SAN DOMENICO PALACE TAORMINA, VILLA SANT'ANDREA TAORMINA, GRAND HOTEL TIMEO TAORMINA, HOTEL BRISTOL PALACE GENOVA, GRAND HOTEL ET DES PALMES PALERMO, HOTEL VILLA IGEA PALERMO, HOTEL SAN DOMENICO PALACE TAORMINA, HILTON MILANO, HOTEL CORTE DEI BUTTERI TOSCANA, GB HOTELS ABANO TERME, HOTEL TERME DI GALZIGNANO, HOTEL MEDITERRANEO NAPOLI, HOTEL SAVOY ROMA, HOTEL DUCA D'ALBA ROMA, HOTEL ROYAL CARLTON BOLOGNA, HOTEL EURO JUNIOR CAVALLINO, NH LINGOTTO TORINO, HOTEL ROYAL HINTERHUBER BRUNICO, MANNIELLO HOTELS SORRENTO, MUCHELE POSTAL, HEIDHOTEL SOLTAUER HOF, GERMANIA, LANDHOTEL GRIMMEBLICK, HOTEL ARLENBURG, GERMANIA, HOTEL SALZBURG, HOTEL ARKADENHOF, AUSTRIA, NOVOTEL AUCKLAND NEW ZEALAND, ATLANTIS HOTEL NASSAU BAHAMAS, ATLANTIS MAZAGAN BEACH MOROCCO, ATLANTIS DUBAI, RADISSON BLUE CHICAGO USA, COMFORT SUITES GOTHENBURG USA, DISNEY CONTEMPORARY USA, DISNEY BAY LAKE TOWER USA, AULANI RESORT USA, FAIRMONT HOTEL PITTSBURG USA, FAIRMONT PACIFIC RIM CANADA, SWISSOTEL RESIDENCE TURKEY, FOUR SEASONS BAY-YORKVILLE CANADA, FOUR SEASONS CHINA HANGZHOU CHINA, FOUR SEASONS CHINA GUANGZHOU CHINA, FOUR SEASON HOTEL HANGZHOU CHINA, FOUR SEASONS BEIJING CHINA, FOUR SEASONS MARRAKECH MOROCCO, FOUR SEASONS PARK LANE LONDON UK, FOUR SEASONS DENVER USA, FOUR SEASONS TORONTO USA, FOUR SEASONS HUALALAI USA, HILTON KUWAIT, HILTON FUKUOKA SEA HAWK JAPAN, DOUBLETREE RICHARDSON USA, THE BOULDERS RESORT USA, ANDAZ SHANGHAI CHINA, HYATT LONG BEACH USA, HYATT CAMBRIDGE MA USA, HYATT REGENCY BOSTON USA, HYATT CHICAGO O'HARE USA, ANDAZ WEST HOLLYWOOD USA, HYATT PLACE DALLAS USA, HYATT NEW YORK USA, GRAND HYATT SAN FRANCISCO USA, ANDAZ SAN DIEGO USA, HYATT MINNEAPOLIS USA, PARK HYATT SYDNEY AUSTRALIA, HOTEL REALM AUSTRALIA, HUGH ENOR BUILDING AUSTRALIA, SKY CITY DARWIN AUSTRALIA, QINHUANGDAO INTERNATIONAL HOTEL CHINA, CITYSTARS I\*<sup>C</sup> PENTHOUSE EGYPT, ALTIRA HOTEL MACAU, BERJAYA TIMES SQUARES HOTEL KL MALAYSIA, QUAY WEST PROJECT NEW ZEALAND, BORGO SAN FELICE RELAIS & CHATTEAUX, HOTEL ALVOR BAIJA PORTUGAL, HOTEL DA ROCHA PORTUGAL, RUS HOTEL RUSSIA, RESORT WORLD SENTOSA SINGAPORE, HOTEL FETICHE SPAIN, APTOS SENABRE SPAIN, HOTEL SAN JORDI SPAIN, AL GHURAIR CITY-PHASE II UAE, OPAL EXETER UK, THE DUKES HEAD UK, APEX HOTEL LONDON, PRIMLAND RESORT USA, LE GERMAIN CALGARY USA, TRI STATE RACETRACK & GAMING USA, VACATION VILLAS USA, BANFF CENTRE USA, TRUMP INT'L TORONTO USA, CAMP LEJUENE USA, CAROUSEL I&S ANAHEIM USA, CLEAN HARBORS LODGING VING USA, CLEAN HARBORS LODGING ORION USA, THE LEO HOUSE USA, COSMOPOLITAN USA, M RESORT USA, STAYTON ON MUSUEM WAY (ASSIST LIVING) USA, SANDS CASINO BETHLEHEM PA USA, LEO HOTEL USA, THE STAYTON AT MUSEUM WAY USA, CROWN PLAZA SONGJIANG CHINA, INTERCONTINENTAL PHOENICIA LEBANON, INTERCONTINENTAL DA NANG VIETNAM, CROWNE PLAZA, AMSTERDAM CITY CENTER NETHERLANDS, INTERCONTINENTAL MOSCOW, RUSSIA, HOLIDAY INN CITY CENTER USA, SIAM KEMPINSKI BANGKOK THAILAND, JW MARRIOTT MIAMI USA, MÖVENPICK IBN BATTUTA DUBAI, MÖVENPICK AMWAJ DUBAI, MÖVENPICK DEIRA DUBAI, PAN PACIFIC MALAYSIA, ST. REGIS NATIONS TOWER UAE, SHERATON CLUB DES PINS RESORTS AND TOWERS ALGERIE, ALOFT BUSSELS BELGIUM, LE MERIDIDEN JEDDAH, SAUDI ARABIA ALOFT EXCEL LONDON, ALOFT HARLEM USA, ALOFT SAN ANTONIO USA, ST REGIS ATLANTA USA, ST. REGIS DEER CREST USA, ALOFT LEXINGTON USA, WESTIN ST. JOHN RESORT USA, SHERATON DELFINA USA, ALOFT TAPESTRY PARK USA, ALOFT BROOKLYN USA, ALOFT DALLAS USA, WILD COAST SUN SOUTH AFRICA, KALAHARI SANDS SOUTH AFRICA, WILD COAST SUN SOUTH AFRICA, SANDS CASINO BETHLEHEM PA USA, LAS VEGAS USA, TRYP USA, OCEAN HOUSE USA, WYNDHAM OC VING USA , PALACE HOTEL MERANO ESPACE HENRI CHENOT, PARK HOTEL MIGNON MERANO, ALPEN PALACE VALLE AURINA, DANIELI VENEZIA, CASTIGLION DEL BOSCO MONTALCINO USA, HILTON KUWAIT, HILTON FUKUOKA SEA HAWK JAPAN, DOUBLETREE RICHARDSON USA, THE BOULDERS RESORT USA, ANDAZ

# GLOBALE REFERENZEN

# HOTELPRODUKTE

---

## SCHLÖSSER

ALLURE // 8

Essence // 8

Signature // 8

Classic // 9

Software // 9

FLEXIPASS Mobile Access  
// 9

## TRESORE

Infinity Digital // 12

Infinity RFID // 12

Sentinel Digital // 13

Sentinel RFID // 13

Zenith In-Room // 13

Zenith Reception // 13

Zenith Drawer // 13

## MINIBARS

PAMIBAR Absorber  
Minibars // 16 & 17

---

PAMIBAR Kompressor  
Minibars // 17

---

SMEG-Minibars // 17

---

## WEINSCHRÄNKE

Divinum Champagne Cooler  
// 20

---

Divinum Wine Cooler  
// 21

---

Wein-Glasschränke  
// 21

---

## DESIGNER-ACCESSOIRES

Haartrockner Valera // 24  
und 25

---

Telefon Jacob Jensen // 17

---

Wasserkocher Jacob Jensen  
und SMEG // 27

---

VINGCARD-KARTENSCHLÖSSER



VingCard-Kartenschloss: Modell Essence

# KARTENSCHLÖSSER

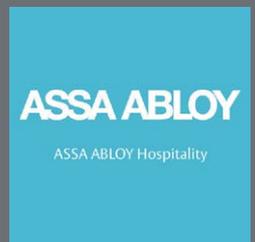
---

VISION GmbH ist italienweiter Exklusivanbieter von ASSA ABLOY Hospitality VingCard Zutrittssystemen.

ASSA ABLOY Hospitality ist seit über 40 Jahre Marktführer in Sicherheitstechnologie und elektronische Schlösser für die Hotelbranche. Wir bieten unseren Kunden fortschrittlichste elektronische Schlösser mit einer Vielzahl von designorientierten Modellen. Weltweit haben Tausende von Hotels Millionen von VingCard-Schlössern von ASSA ABLOY Hospitality installiert, die seit 1974 ein Synonym für Zuverlässigkeit sind. Diese innovativen und einfach zu installierenden Schlösser öffnen unseren Kunden nicht nur einer Hoteltür, sondern eine Welt der Spitzentechnologie. innovative Systeme, innovative Lösungen, geprüfte Sicherheit durch Zertifizierungen, elegante und raffinierte Linien, die modern oder klassisch sein können, für jede Art von Einrichtungs- und Hotelstil.

## QUALITÄT, SICHERHEIT UND DESIGN

- große Auswahl an Drückergarnituren von VingCard und Valli&Valli
- Öffnung per Handy dank BLE-Technologie
- automatische Riegelfunktion
- mechanischer Sicherheits-Schließzylinder mit Notöffnungsfunktion
- intuitive und flexible Software: Vision/VisiOnline-Software, Kartenkodifiziergerät, Pocket PC für das Auslesen der Schlösser



Allure Grand White&Black



## ALLURE

---

- Wandleser: 24 V CC
- Kontrolle der Türöffnung und schließung
- Türklingel
- Anzeigeoptionen:  
DND („Bitte nicht stören“)  
MUR („Zimmer reinigen“)
- beleuchtete Zimmernummer
- kompatibel mit Innenwandleser
- personalisierbare Wandleser
- Display-Beleuchtung in 16 Farben

## ESSENCE

---

- Die gesamte elektronische Kartenschloss-Komponente – elegant in die Tür integriert!
- online und offline ohne Verkabelung
  - RFID-System mit 13,56 MHz
  - kompatibel mit ISO 14.443 A, ISO 14.443 B und ISO 15.693
  - NFC-kompatibel (Near Field Communication)

## SIGNATURE

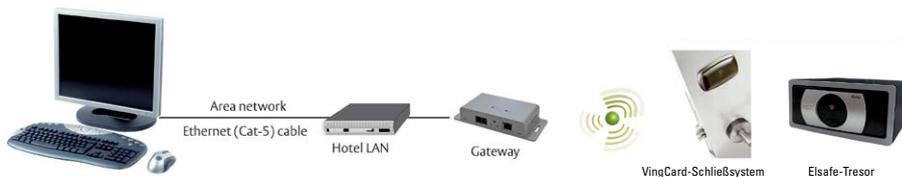
---

- online und offline ohne Verkabelung
- RFID-System mit 13,56 MHz
- kompatibel mit ISO 14.443 A, ISO 14.443 B und ISO 15.693
- NFC-kompatibel (Near Field Communication)
- Protokollierung der letzten 600 Ereignisse im Schloss-Speicher
- Stromversorgung: drei AA-Batterien
- Öffnung per Schlüsselkarte, -anhänger, Armband und Handy



## CLASSIC

- online und offline ohne Verkabelung
- RFID-System mit 13,56 MHz
- kompatibel mit ISO 14.443 A, ISO 14.443 B und ISO 15.693
- NFC-kompatibel (Near Field Communication)
- Protokollierung der letzten 600 Ereignisse im Schloss-Speicher
- Stromversorgung: drei AA-Batterien
- Öffnung per Schlüsselkarte, -anhänger, Armband und Handy



## ONLINE-LÖSUNG

VISIONLINE: die Software für online-wireless-Lösungen. VisiOnline kommuniziert zwischen elektronischen stand-alone-Schlössern und dem VisiOnline Server über Router und Gateways mit dem Hotelnetzwerk.

- kompatibel mit folgenden VingCard-Schlössern: Classic RFID, Signature RFID, Essence RFID und Allure
- Kontrolle über das Öffnen und Schließen der Tür vom Front Office aus

VisiOnline ist ein auf der ZigBee-Hochsicherheitsplattform basierendes System, das den Einsatz elektronischer stand-alone-Schlösser mit online-Funktionalität durch Funktechnologie (RF-online) ermöglicht.

## OFFLINE-LÖSUNG

Vision ist die Software für VingCard-Schlösser im offline-Modus. Die grafisch intuitive Software wird auf einem PC in der Rezeption installiert, die Karten werden mithilfe eines Kodifiziergeräts ausgestellt und die Schlösser bei Bedarf mit einem Pocket PC ausgelesen. Das System ist mit allen elektronischen VingCard-Schlössern kompatibel.



## FLEXIPASS MOBILE ACCESS

FLEXIPASS MOBILE APP: Gäste gelangen per Smartphone direkt ins Zimmer!

Der Gast lädt die FLEXIPASS Applikation vom Apple iOS oder Google Play Store herunter und gibt einen vom Gastgeber (Hotel) generierten Buchungscod ein. Während des Aufenthaltes hat der Gast somit direkten Zutritt zum Zimmer. FLEXIPASS ist einzigartig und weltweit die einfachste Lösung. FLEXIPASS ist eine Erfindung & Entwicklung aus Südtirol. KOMPATIBEL MIT ALLEN ASSA ABLOY HOSPITALITY VINGCARD.KARTENSCHLOSS-SYSTEMEN.

VISION GmbH ist italienweiter Exklusivanbieter von FLEXIPASS Mobile Access Lösungen\_www.flexipass.tech.





1 Lock by holding card close to the sensor  
2 Open by holding card close to the sensor

Elsafe

# ELSAFE-TRESORE

## DESIGN IM HOTELZIMMER

VISION GmbH ist italienweiter Exklusivanbieter von ASSA ABLOY Hospitality Elsafe Tresoren.

Elsafe Tresore von ASSA ABLOY Hospitality stehen für höchste Sicherheitsstandards im Hoteltresor-Bereich. Es stehen verschiedene Modelle zur Auswahl, welche mit modernster Technologie und ansprechendem Design allen Ansprüchen gerecht werden. Die verwendeten Materialien, vom Stahl des Gehäuses bis hin zu den Schrauben und Displays, sind alle zertifiziert und geprüft. Maximale Sicherheit wird außerdem durch das ausgeklügelte System der Notöffnungen gewährleistet, welches mit einem elektronischen Schlüssel in Verbindung mit einem personalisierten PIN oder Palm funktioniert. Mit dem passenden Drucker können Sie auch die letzten Ereignisse des Safes drucken.

## SICHERHEIT, DIE MAN SIEHT UND SPÜRT

Die Elsafe-Tresore Infinity und Sentinel sind einzigartig in der Ausstattung:

- revolutionärer Schließmechanismus mit ineinandergreifenden Riegeln
- besonders solide Stahlscharniere
- UL-1037-zertifiziert: geprüft auf Robustheit und Sicherheit
- in einem Stück gestanzte, abgerundete Tür: über 70 % stabiler als flache Stahltüren
- Infinity: anti-tamper-Manipulationsschutz
- Infinity: optionaler Stromanschluss
- Anti-Manipulations-Labyrinth schützen die Elektronik



## INFINITY

### Infinity DIGITAL

- Erhältlich in drei Größen:  
H/B/T in mm: 206x437x260  
H/B/T in mm: 206x437x421 (15")  
H/B/T in mm: 206x437x502 (17")
- beleuchtetes Display und Tastenfeld mit neonblauen Ziffern
- 4- oder 6-stelliger PIN-Code
- Laptop-kompatibel (15" und 17")
- Farben: schwarz, weiß oder Gold
- Stromanschluss (optional)
- innen angebrachte Steckdose (optional) und Innenbeleuchtung

### Infinity RFID

- Erhältlich in drei Größen:  
H/B/T in mm: 206x437x260  
H/B/T in mm: 206x437x421 (15")  
H/B/T in mm: 206x437x502 (17")
- funktioniert mit VingCard RFID-Zimmerschlüsseln
- Innenbeleuchtung
- Laptop-kompatibel (15" und 17")
- Farben: schwarz, weiß oder Gold
- innen angebrachte Steckdose (optional)



## SENTINEL

---

### Sentinel DIGITAL

---

- Erhältlich in drei Größen:  
H/B/T in mm: 206x437x260  
H/B/T in mm: 206x437x421 (15")  
H/B/T in mm: 206x437x502 (17")
- beleuchtetes Display mit roten Ziffern
- 4-stelliger PIN-Code
- Laptop-kompatibel (15" und 17")
- Farbe: anthrazitgrau
- Tastenbeleuchtung (optional)
- innen angebrachte Steckdose (optional)

### Sentinel RFID

---

- Erhältlich in drei Größen:  
H/B/T in mm: 206x437x260  
H/B/T in mm: 206x437x421 (15")  
H/B/T in mm: 206x437x502 (17")
- funktioniert mit VingCard  
RFID-Zimmerschlüsseln
- Laptop-kompatibel (15" und 17")
- Farbe: anthrazitgrau



## ZENITH

---

### Zenith IN-ROOM

---

- Erhältlich in zwei Größen:  
H/B/T in mm: 191x354x270  
H/B/T in mm: 191x354x432 (15")
- beleuchtetes Display mit roten Ziffern
- 4-stelliger PIN-Code
- Laptop-kompatibel (15")
- Farben: schwarz, beige oder weiß

### Zenith RECEPTION

---

- Stand-Tresor für die Rezeption
- H/B/T in mm: 536x355x457
- beleuchtetes Display mit roten Ziffern
- Farben: schwarz oder beige

### Zenith DRAWER

---

- Schubladen-Tresor
- Erhältlich in zwei Größen:  
H/B/T in mm: 131x400x350(15")  
H/B/T in mm: 131x460x350 (17")
- beleuchtetes Display mit roten Ziffern
- 4-stelliger PIN-Code
- Laptop-kompatibel (15" und 17")
- Farben: schwarz oder beige

PAMIBAR-MINIBARS



PAMIBAR-Minibar: Modell SGC40 mit Glastür

# PAMIBAR-MINIBARS

## VIelfÄLTIGE AUSWAHL:

- klassische Hotel-Minibars mit Absorptions- und Kompressor-Technologie
- Minibars im Look der 50er-Jahre
- wandmontierte Minibars (S. 21)
- Wein-Klimaschränke (S. 21)

Minibars PAMIBAR: eine große Auswahl an Hotel-Minibars, welche sämtliche Anforderungen die Größe und Technologie betreffend abdeckt, ermöglicht es uns, unseren Kunden ein Produkt zu präsentieren, das immer auf dem neuesten Stand ist, mit ausgezeichneter Leistung und maximaler Zuverlässigkeit. Wir haben Minibars mit Kompressor-, Absorptions- und Peltier-Technologie im Sortiment, bis Energieklasse A+, mit solider Tür oder Glastür, in Größen von 25 bis 60 Litern. Die Minibars können freistehend aufgestellt oder in ein Möbelstück eingebaut werden, außerdem gibt es Schubladen- und Wandmodelle. VISION GmbH ist italienweiter Exklusivanbieter von PAMIBAR HOTEL MINIBARS.

- niedrig im Energieverbrauch
- ECM- und TÜV-zertifiziert; entspricht den europäischen CE-Richtlinien
- umweltfreundlich dank wiederverwertbarem Plastik; FCKW-frei
- hochwertiges, rostfreies Material und Edelstahlschrauben
- geräuschlos dank Absorptions-Technologie
- sowohl innen als auch außen leicht zu reinigen
- leicht zu bedienender Ein- und Ausschaltknopf
- Kühlplatte aus Aluminium: hohe Leitfähigkeit und effiziente Kühlung

PAMIBAR  
SIMPLY COOL • MINIBARS



## GERÄUSCHLOSE ABSORBER MINIBARS

### PAMIBAR B25

- Absorptions-Technologie
- Fassungsvermögen: 25 l
- 25 l: H/B/T in mm: 455x350x385
- Energieverbrauch: 0,75 kWh/24 h
- Luftschallemissionen: 0 dB(A)
- zwei Einschubgitter, zwei Türschalen
- LED-Innenbeleuchtung
- optional: Schleppscharniere
- wechselbarer Türanschlag

### PAMIBAR S30

- Absorptions-Technologie
- Fassungsvermögen: 30 l
- H/B/T in mm: 500x400x410
- Energieverbrauch: 0,75 kWh/24 h
- Luftschallemissionen: 0 dB(A)
- zwei Einschubgitter, zwei Türschalen
- Abtau-Automatik
- Thermoglass-Einschubgitter
- LED-Innenbeleuchtung
- optional: Schleppscharniere
- wechselbarer Türanschlag

### PAMIBAR S40

- Absorptions-Technologie
- Fassungsvermögen: 40 l
- H/B/T in mm: 560x400x430
- Energieverbrauch: 0,75 kWh/24 h
- Luftschallemissionen: 0 dB(A)
- zwei Einschubgitter, zwei Türschalen
- Abtau-Automatik
- Thermoglass-Einschubgitter
- LED-Innenbeleuchtung
- optional: Schleppscharniere
- wechselbarer Türanschlag



## GERÄUSCHLOSE ABSORBER MINIBARS

### PAMIBAR SGT30

- Absorptions-Technologie
- Fassungsvermögen: 30 l
- H/B/T in mm: 530x400x415
- Energieverbrauch: 0,75 kWh/24 h
- Luftschallemissionen: 0 dB(A)
- zwei Einschubgitter
- Abtau-Automatik
- Thermoglass-Einschubgitter
- LED-Innenbeleuchtung
- optional: Schleppscharniere
- wechselbarer Türanschlag

### PAMIBAR SGT40

- Absorptions-Technologie
- Fassungsvermögen: 40 l
- H/B/T in mm: 545x435x455
- Energieverbrauch: 0,75 kWh/24 h
- Luftschallemissionen: 0 dB(A)
- zwei Einschubgitter
- Abtau-Automatik
- Thermoglass-Einschubgitter
- LED-Innenbeleuchtung
- optional: Schleppscharniere
- wechselbarer Türanschlag

### PAMIBAR B60

- Absorptions-Technologie
- Fassungsvermögen: 60 l
- H/B/T in mm: 605x460x480
- Energieverbrauch: 1,1 kWh/24 h
- Luftschallemissionen: 0 dB(A)
- zwei Einschubgitter, zwei Türschalen
- LED-Innenbeleuchtung
- wechselbarer Türanschlag



## KOMPRESSOR-MINIBARS

### PAMIBAR SGC40

- Kompressor-Minibar
- Fassungsvermögen: 35 l
- H/B/T in mm: 552x403x458
- Energieverbrauch: 0,35 kWh/24 h
- Luftschallemissionen: 42 dB(A)
- Abtau-Automatik
- 2 Thermoglass-Einschubgitter
- LED-Innenbeleuchtung
- wechselbarer Türanschlag

### PAMIBAR SC40

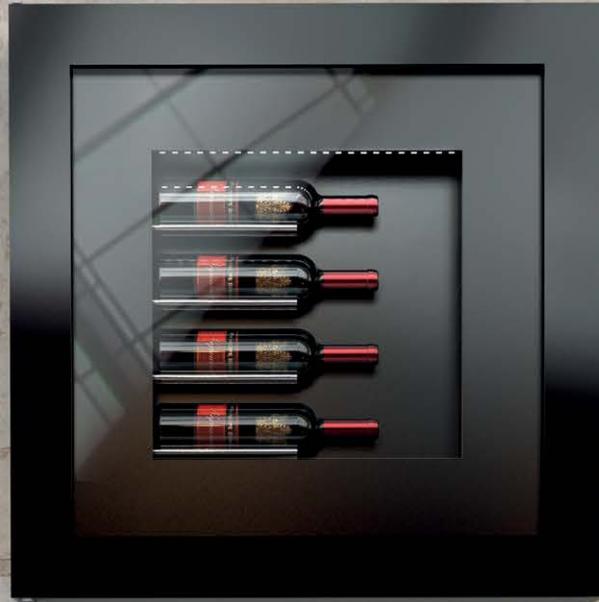
- Kompressor-Minibar
- Fassungsvermögen: 35 l
- H/B/T in mm: 552x403x458
- Energieverbrauch: 0,30 kWh/24 h
- Luftschallemissionen: 42 dB(A)
- Abtau-Automatik
- 2 Einschubgitter
- LED-Innenbeleuchtung
- wechselbarer Türanschlag

## MINIBAR SMEG

### Standkühlschrank SM40L

- Absorptions-Technologie
- Fassungsvermögen: 40 l
- H/B/T in mm: 730x404x520
- Energieeffizienzklasse: D
- Luftschallemissionen: 0 dB(A)
- Innenbeleuchtung
- Farben: schwarz, beige, rot, orange
- zwei Abstellroste, eine Türablage
- Option: 101 Liter Modell SM101L





DIVINUM Wine Cooler Linear S5

# DIVINUM

---

## ART ON THE WALL

Die weltweit erste Minibar, die wie ein Gemälde an der Wand befestigt wird: Elegant präsentiert das Modell DIVINUM bis zu fünf Flaschen und zwei Gläser.

Um den Energieverbrauch niedrig zu halten, wird nur das für die Flaschen bestimmte Fach gekühlt. Die diskrete Innenbeleuchtung und das formvollendete Design sorgen dafür, dass diese Minibar an jedes Ambiente angepasst werden kann. Ein wahrer Blickfang!

## CHAMPAGNER- UND WEIN-COOLER

- mit eigenem Logo personalisierbar
- große Auswahl an LED-Farben
- zahlreiche Türrahmen in verschiedenen Stilen
- Innen- und Außenstruktur in verschiedenen Farben erhältlich
- Metall-Außenstruktur
- Innenseite aus Holz



## DIVINUM CHAMPAGNE COOLER

---

### CLASSIC C1

---

- thermoelektrische Minibar
- H/B/T in mm: 600x600x155
- Holzrahmen in Silber oder Gold
- Struktur in weiß oder schwarz
- eine Flasche plus zwei Gläser
- Gewicht: 22,4 kg
- Abtau-Automatik
- LED-Innenbeleuchtung
- Watt – Volt: 50 W – 240 V
- Energieverbrauch: 0,48 kW/24 h
- Temperatur: von +4 bis +6° C
- Türanschlag: rechts

### DUNE C1

---

- thermoelektrische Minibar
- H/B/T in mm: 600x600x155
- Holzrahmen in Silber oder anthrazitgrau
- Struktur in weiß oder schwarz
- eine Flasche plus zwei Gläser
- Gewicht: 22,4 kg
- Abtau-Automatik
- LED-Innenbeleuchtung
- Watt – Volt: 50 W – 240 V
- Energieverbrauch: 0,48 kW/24 h
- Temperatur: von +4 bis +6° C
- Türanschlag: rechts



## DIVINUM WINE COOLER

### DUNE S5

- thermoelektrische Minibar
- H/B/T in mm: 780x780x155
- Holzrahmen in schwarz oder Silber
- Struktur in weiß oder schwarz
- fünf Flaschen plus zwei Gläser
- Gewicht: 29 kg
- Abtau-Automatik
- LED-Innenbeleuchtung
- Watt – Volt: 50 W – 240 V
- Energieverbrauch: 0,48 kW/24 h
- Temperatur: von +12 bis +14° C
- Türanschlag: rechts

### CLASSIC S5

- thermoelektrische Minibar
- H/B/T in mm: 780x780x155
- Holzrahmen in Silber oder Gold
- Struktur in weiß oder schwarz
- fünf Flaschen plus zwei Gläser
- Gewicht: 29 kg
- Abtau-Automatik
- LED-Innenbeleuchtung
- Watt – Volt: 50 W – 240 V
- Energieverbrauch: 0,48 kW/24 h
- Temperatur: von +12 bis +14° C
- Türanschlag: rechts



## WEINKLIMASCHRÄNKE

### 19 WMC2

- fasst bis zu 19 Flaschen (750 ml)
- H/B/T in mm: 516x474x435
- Kompressor-Minibar
- LCD-Display (touch screen)
- StopSun-Spiegeltür aus Glas
- Abtau-Automatik
- LED-Innenbeleuchtung (blau)
- vier ausziehbare Lagerregale aus verchromtem Stahl
- Energieverbrauch: 150 kWh/annum
- Luftschallemissionen: 32 dB(A)
- Temperatur: von +5 bis +18° C

### 34 WMC

- fasst bis zu 34 Flaschen (750 ml)
- H/B/T in mm: 833x495x425
- Kompressor-Minibar
- LCD-Display (touch screen)
- StopSun-Spiegeltür aus Glas
- Abtau-Automatik
- LED-Innenbeleuchtung (blau)
- sieben ausziehbare Lagerregale aus verchromtem Stahl
- Energieverbrauch: 163 kWh/annum
- Luftschallemissionen: 32 dB(A)
- Temperatur: von +5 bis +18° C

### 60 WMC

- fasst bis zu 60 Flaschen (750 ml)
- H/B/T in mm: 833x495x555
- Kompressor-Minibar
- LCD-Display (touch screen)
- StopSun-Spiegeltür aus Glas
- Abtau-Automatik
- LED-Innenbeleuchtung (blau)
- vier ausziehbare Lagerregale aus verchromtem Stahl
- Energieverbrauch: 183 kWh/annum
- Luftschallemissionen: 33 dB(A)
- Temperatur: von +5 bis +18° C

DESIGNER-ACCESSOIRES



Valera Hotel-Haartrockner: Modell Swiss Metal Master

# DESIGNER-ACCESSOIRES

---

## BADEZIMMER-ACCESSOIRES

Schweizer Qualität, Technologie und Design: VALERA ist die Nummer eins bei Hotel-Haartrocknern. Alle Valera-Haartrockner werden seit 1955 in der Schweiz hergestellt.

**Eco friendliness:** Valera engagiert sich stark für einen positiven Beitrag zu einer nachhaltigen Entwicklung. Im Mittelpunkt dieses Öko-Engagements steht die Optimierung der Haartrockner, um die Energieeinsparung zu erhöhen: Valera-Haartrockner haben die beste Trocknungsrate bei niedriger Wattleistung. Die Lautstärke in dB(A) ist die niedrigste auf dem Markt. Die Haartrockner sind vorwiegend aus wiederverwertbarem Thermoplast gefertigt und erfüllen die Anforderungen der EG-RoHS-Richtlinien.



## HAARTROCKNER MIT EXTERNEM NETZSTECKER

---

### Swiss Metal Master

---

- 1200 W oder 2000 W
- Metallgehäuse aus verchromtem Premium-Stahl
- Motor: DC-Pro LONG-LIFE (über 1500 h)
- sechs Temperatur- und Luftstrom-Schaltkombinationen
- extra schmale Ondulierdüse
- abnehmbare Metallfilter
- Spiralkabel
- Farben: Gold oder Chrom

### Swiss Nano 9000 Push

---

- 2000 W
- Ein-/Aus-Druckschalter
- Motor: LONG-LIFE AC Universal Motor (über 2000 h)
- sechs Temperatur- und Luftstrom-Schaltkombinationen
- zwei extra schmale Ondulierdüsen
- abnehmbare Metallfilter
- Spiralkabel
- Farbe: schwarz

### Action Push

---

- 1200 W
- optional: 1600 W oder 1800 W
- Ein-/Aus-Druckschalter
- Schiebetasten: zwei Lüfterstufen, drei Temperaturstufen
- Abkühlstufe
- Ondulierdüse
- Spiralkabel
- Farben: Chrom/weiß, Chrom/schwarz



## HAARTROCKNER MIT WANDHALTERUNG

### Executive

- 1200 W
- Ein-/Aus-Druckschalter
- eine Temperatur- und Lüfterstufe
- Ondulierdüse
- Wandhalter mit Netzanschluss ohne Schalter
- Farbe: weiß

### Action Super Plus

- 1200 W
- optional: 1600 W oder 1800 W
- Schiebetasten: zwei Lüfterstufen, drei Temperaturstufen
- Abkühlstufe COOL
- Ein-/Aus-Druckschalter
- Ondulierdüse
- Wandhalter mit Ein-/Aus-Sicherheitsschalter
- Farben: Chrom/weiß, Chrom/schwarz

### Action Super Plus Shaver

- 1600 W
- Schiebetasten: zwei Lüfterstufen, drei Temperaturstufen
- Abkühlstufe COOL
- Ein-/Aus-Druckschalter
- Ondulierdüse
- Wandhalter mit Ein-/Aus-Sicherheitsschalter
- Rasierer-Steckdose 110-120V und 220-240 V
- Sicherheits-Trenntransformator
- Farben: Chrom/weiß, Chrom/Silber



## SCHUBLADEN-FÖN

### Premium Drawer

- 1200 W oder 1600 W
- Schiebetasten: zwei Lüfterstufen, drei Temperaturstufen
- Abkühlstufe
- Ondulierdüse
- Schubladen-Halterung
- Ein-/Aus-Sicherheitsschalter mit Beleuchtung
- Farbe: weiß



## MIT SCHLAUCH

### Hotello

- 1400 W
- AC-Kollektormotor EXTRA LONG-LIFE (über 1500 h)
- Sicherheits-Zeitschalter (8 Min.)
- Kraftvoller Luftstrom
- drehbarer cool-touch-Handgriff
- flexibler Schlauch (1,20 m)
- einschl. aller Schrauben und Dübel zur Wandbefestigung
- Farbe: weiß



## ACCESSOIRES

### Händetrockner und Spiegel

- automatischer Händetrockner: Modell Handy
- Vergrößerungsspiegel:
  - Optima Light One: mit LED-Beleuchtung und Wandhalterung
  - ESSENCE Square oder Round: zweiarmiger 5-fach-Vergrößerungsspiegel mit Wandhalterung
  - Optima Bar: doppelseitiger Spiegel mit Wandstange

# DESIGNER-ACCESSOIRES

---

## HOTELZIMMER-ACCESSOIRES



### TELEFONE BY JACOB JENSEN

---

#### JJ1

---

- Tasten im Basisteil
- zwei Festspeichertasten
- Kurzwahlspeicher: zehn Nummern
- Wahlwiederholung
- Haltefunktion
- R-Taste für den Betrieb innerhalb einer Telefonanlage (Rezeption)
- Tisch- oder Wandmontage
- Farben: schwarz und Silber mit silberfarbenen Tasten

#### JJ3

---

- Tasten im Basisteil
- Display
- drei Festspeichertasten
- Kurzwahlspeicher: zehn Nummern
- Wahlwiederholung
- Haltefunktion
- R-Taste für den Betrieb innerhalb einer Telefonanlage (Rezeption)
- Tisch- oder Wandmontage
- Farben: schwarz und Silber mit silberfarbenen Tasten



## WASSERKOCHER JACOB JENSEN

---

### Jacob Jensen

---

- drahtloser Wasserkocher
- Material: Aluminium (sandgestrahlt)
- ABS-Kunststoff
- Fassungsvermögen: 0,6 l oder 1,2 l
- schnell, leicht und geräuscharm
- Sicherheitsdeckel mit Ausschaltautomatik
- entnehmbarer Edelstahl-Kalkfilter
- Set für die Wandmontage
- Farben: schwarz, Silber (matt), Gold (matt)



## WASSERKOCHER SMEG

---

### SMEG

---

- Fassungsvermögen: 1,7 l
- Gehäuse aus lackiertem Edelstahl
- soft-opening-Kannenverschluss
- entnehmbarer Wasserfilter aus Edelstahl
- autom. Ausschalten bei 100° C
- kabellose 360°-Bedienung
- integriertes Heizelement
- Netzkabel-Aufnahme im Unterboden
- Farben: schwarz, Edelstahl, rot, cremefarben

